

蘇聯大百科全書選譯

---

報紙・報紙雜誌康采恩  
和壟斷集團

人 民 出 版 社

蘇聯大百科全書選譯

報 紙

巴里古諾夫等著

報 紙 雜 誌 康 采 恩

和 壟 斷 集 團

米納耶夫著

人 民 出 版 社

一九五四年·北京

報紙 (Газета)

著者: 巴里古諾夫 (Н. Г. Пальгунов)

奧伏察羅夫 (А. Е. Овчаров)

索波列夫 (В. П. Соболев)

貝爾科夫 (А. К. Белков)

伊斯特林 (В. А. Истрин)

報紙雜誌康采恩和壟斷集團 (Газетно-журнальные  
концерны и монополии)

著者: 米納耶夫 (В. Н. Минаев)

---

譯自 Большая Советская Энциклопедия 第二版第十卷

〔蘇聯大百科全書〕國家科學出版局出版

## 目 錄

### 報 紙

|   |                |    |
|---|----------------|----|
| 一 | 概念及歷史簡述        | 一  |
| 二 | 俄國的報紙          | 一  |
| 三 | 新型的報紙——布爾什維克報紙 | 六  |
| 四 | 蘇聯的報紙          | 一四 |
| 五 | 報紙的生產和編排技術     | 一八 |
| 六 | 現代外國的報紙        | 三三 |
|   | 報紙雜誌康采恩和壟斷集團   | 三六 |

## 報 紙

### 一 概念及歷史簡述

報紙是主要刊載社會政治性時事材料的鉛印定期出版物，大都爲日刊。報紙具有鮮明的階級性，它是政治鬥爭的極重要的工具。列寧斯大林黨所創辦的布爾什維克報紙，是工人階級爲共產主義勝利而鬥爭的最銳利的工具。列寧說：「報紙不僅是集體的宣傳員和集體的鼓動員，而且是集體的組織者。」（列寧：「從何着手？」，載「列寧全集」，俄文第四版，第五卷，第一〇頁）布爾什維克報紙宣傳偉大的馬克思列寧主義思想，鼓吹布爾什維克黨的口號，組織勞動者爲實現這些口號而鬥爭，保持黨和人民羣衆的堅固聯系。布爾什維克報紙是新型的報紙。布爾什維克報紙所遵循的原則是：黨性、高度的馬克思列寧主義思想性、真正的人民性和羣衆性、對共產黨的和工人階級的敵人所採取的

不調和的態度、真實性。

資產階級利用報紙作爲欺騙和隱蔽勞動者的手段，作爲宣傳反動的資本主義思想的工具。列寧指出：「資本主義使報紙成爲資本主義企業，成爲富翁發財的工具，成爲供他們報道消息和取樂的工具，成爲欺騙和愚弄勞動羣衆的工具。」（列寧：「論教育人民委員會的工作」，載「列寧全集」，俄文第四版，第三二卷，第一〇八頁）資產階級報紙，從其性質看來，是撒謊透頂和唯利是圖的報紙；它是資產階級企圖用來延續那已被歷史註定要滅亡的資本主義剝削制度的手段之一。一切資產階級報紙的反人民的本質首先表現爲：它對和平、民主與社會主義陣營充滿仇恨和憎惡；同時是帝國主義戰爭的狂熱宣傳者。現代資產階級報紙的鮮明例子，是美國壟斷資本家們的報紙。美國壟斷資本家們利用報刊爲其侵略的強盜的目的服務。

作爲社會政治生活日常必需品的現代化報紙，是在資本主義時代形成的。紀元前一世紀，羅馬按優留斯·凱撒的指令出版的一種公報（一直到四世紀初還存在），雖然年代與現代相距極遠，仍可稱爲報紙的雛形。這種公報載有上議院會議的簡短記錄（即所謂「*Acta senatus*」），以及關於羅馬生活中其他事件的消息（即所謂「*Acta diurna populi Romani*」），書寫於一種塗了石膏的特製木板上，放置在公共場所，並由書記抄錄出許多份副本，散發到羅馬帝國的各城市和各省去。在

東方，其中有中國，也曾出現過這種出版物，而且具有較高級的形式，已經類似報紙了。

採訪有關經濟生活和政治生活中最主要現象的消息並傳播給地方居民知道，就促進了報紙的產生。在中世紀的歐洲，通商港埠和文化中心是交換消息的地點。十六世紀時，威尼斯產生了一些採訪有關政治事件、物價、船舶的到達和啓碇等消息的機構，威尼斯曾有過「新聞記者」公會（*Scrittori d'avvisi*）。羅馬的這種組織，則稱為「新聞工作者」或「報紙工作者」公會（*Novellanti* 或 *Gazettanti*）。這時並出現了手抄的小報，登載有關城市生活的新聞和各種傳聞、事件的報道，以及宮廷生活大事記等等。這種小報，在法國稱為「手抄新聞」（*Nouvelles à la main*）在英國稱為「新聞信」（*News Letters*）等。德國富格爾氏貿易所的手抄報紙是非常有名的，它定期在萊比錫出版，在世界許多大都會設有它的辦事處，爲它供給各種各樣的消息。

「報紙」（*Pasera*）一詞，係由當時新聞紙出售價格即一種威尼斯小銀幣的名稱（*gazetta*）而產生的。這個詞隨着傑阿福拉斯特·列諾多一六三一年所創辦的法國報紙「報紙」（*La Gazette*）的銷行而成日常通用語彙了。該報於一七六二年改名爲「法蘭西報」（*Gazette de France*）。直出版到一九一四年。

最初較比經常出版的報紙是：德國的「報道或新聞報」（*Aviso relation oder Zeitung*，一六〇九年），安特衛普創辦的「新聞報」（*Nieuwe Tijdingen*，一六一六年），英國的「意大利」德國……每周新聞」（*The Weekly News from Italy, Germany……*，一六二二年），法國的「報紙」（*La Gazette*，一六三一年）等。每日經常出版的報紙在各國出現的情況如下：德國一六六三年——「萊比錫報」（*Leipziger Zeitung*），英國一七〇二年——「每日郵報」（*Daily*

Courant”)、法國一七七七年——「巴黎新聞」(“Journal de Paris”)等。在很長的時期內，報紙出版的份數不多，這多半是由於印刷技術尚不完善、人民不識字以及報紙價昂等原因。十八世紀以前，報紙是用手搖機印刷的。禁令和書報檢查機關的迫害，都大大地影響到報紙的出版份數。十七世紀英國資產階級革命時期，十八世紀末法國資產階級革命時期與一八六一——一六五年美國國內戰爭時期，報紙曾獲得廣泛的散播。

十八世紀末和十九世紀期間歐洲發生的革命事件，對報紙的發展有很大的影響。在十八世紀末法國資產階級革命時期，法國出現了許多種報紙，其中包括馬拉的「人民之友報」(“Ami du peuple”)。一七八九年九月十二日創刊，一七九二年九月二十一日停刊)，埃別爾的「杜宜老翁報」(“Le Père Duchesne”)等等。埃別爾的報紙出版於一七九〇年到一七九二年期間，極受讀者歡迎。後來，在一八四八年和一八七一年，革命的巴黎報紙也沿用這個名稱出版過。但在「督政府時期」，法國資產階級革命初期出現的報紙大多數被查禁了。如在巴黎和塞納省所出版的七十種報紙中，就有六十種被查禁。司法部長並奉命進行監督，不允許此後有新報紙出現。從一八一一年起，全國報紙已大大減少，其編輯和出版工作，僅由受拿破崙政府特別信任的人來担任。

十九世紀前半期，英國出版了憲章派的若干種報紙。一八三一年七月到一八三五年十二月出版的「貧民導報」(“Poor Man's Guardian”)，是出版較早的報紙(憲章運動的機關報)之一。往後，馬克思和恩格斯曾在憲章派左翼分子所出版的某些報紙上撰寫文章。一八五一——五二年，馬克思曾在埃恩斯特·瓊斯主編的「人民簡報」(“Notes to the People”)上編輯經濟問題的文章。恩格斯曾為這一報紙撰寫過若干文章。一八五二——五六年期間，「人民報」(“People's Paper”)

會刊載馬克思論英國的經濟、

政治和工人運動，論克里木戰爭以及論拿破崙第三法國的一些文章。

這些文章有一部分會同時在美國的急進派報紙「紐約每日論壇報」(New-York Daily Tribune)上發表過。

科倫出版的「萊茵報」(Rheinische Zeitung)，是德國革命民主派的戰鬥性機關報。從一八四二年四月起馬克思開始為這一報紙撰寫文章，而從一八四二年十月起他就成了這個報紙的總編輯。恩格斯的作品，也在這一報紙上發表過。馬克思的報紙，後來受到了普魯士專制政府當局極殘暴的迫害，於一八四三年三月三十一日被查禁。

一八四八年六月一日，馬克思和恩格斯合辦的著名報紙「新萊茵報」(Neue Rheinische Zeitung)第一號在科倫出版了，這是當時「革命無產階級空前的最好的機關報」(列寧：「卡爾·馬克思」，載「列寧全集」，俄文第四版，第二卷，第六四頁)。恩格斯後來指出：「沒有一種德國報紙，無論以前也好，無論後來也好，像『新萊茵報』那樣有力量和有影響，那樣會發動無產階級羣衆。」(恩格斯：「馬克思和『新萊茵報』」，載「馬克思恩格斯全集」，俄文版，第六卷，第一〇——一一頁)這一報紙是日報，銷行五六千份。它的最後一號是用紅色油墨印成，出版於一八四九年五月十九日。

在巴黎公社的英勇鬥爭時期，曾出版若干種報紙——巴黎公社社員的戰鬥的革命機關報，其中



馬克思和恩格斯合辦的「新萊茵報」創刊號

包括「杜宜老翁報」(“Le Père Duchêne”)。這一報紙由維爾墨爾史、威利和埃別爾出版。它尖銳地批評了蒲魯東主義者，要求採取堅決措施來對付反革命，並與羣衆有密切的聯系。它創刊於一八七一年三月六日，終刊於五月二十二日(第六十八號)，當時巴黎的一部分已陷入凡爾賽貴族手中了。

## 二 俄國的報紙

幾乎與西歐國家產生定期刊物同時，俄國也出現了報紙。在米哈伊爾·費約多維奇統治的時期，莫斯科駐外使館管理廳書記會根據俄國駐國外官員的報告和其他消息來源編寫外國新聞彙報，供沙皇閱覽。這種最初的手抄報紙，稱爲「鐘聲報」(“Курьер”)。現有檔案中所保存的最早一份「鐘聲報」，是一六二一年的。像現代的出版份數較多的報紙，在俄國出現在彼得大帝時代即一七〇三年一月。彼得大帝於一七〇二年十二月十六日下令出版鉛印的報紙，代替手抄的「鐘聲報」。第一種鉛印的報紙「新聞報」(“Ведомости”)在十二月下半月出版了若干號。十二月二十七日出版了關於攻佔古俄羅斯奧列史克(諾金堡)城的「新聞或日記」(“Юрнал или поленная роспись”)。報紙除了「莫斯

科國新聞」(“Ведомости Московского государства”)的名字外，通常也稱爲「俄羅斯新聞」(“Российские ведомости”)，「莫斯科新聞」(“Ведомости московские”)，這是報頭全名的簡稱。從一七〇三年一月二日起，開始按期出版「莫斯科國和其他鄰國發生的應知道和記憶的軍事及其他新聞」(“Ведомости о военных и иных делах, достойных знания и памяти, случившихся в Московском государстве и во иных окрестных странах”)。

「新聞報」在莫斯科和彼得堡兩地輪流出版，載有國內外的新聞，銷行二百份到四千份不等。彼得大帝的「新聞報」與西方最早的報紙的區別在於它是全國性報紙。「新聞報」出版到一七二八年底爲「聖彼得堡新聞」(“Санкт-Петербургские ведомости”)所代替。

「聖彼得堡新聞」由科學院出版，每星期出兩期，從一八一五年起改爲日刊。一七五六年莫斯科大學開始出版「莫斯科新聞」(“Московские ведомости”)，每星期出兩期，銷行六百份。「莫斯科新聞」後來租給諸維科夫，銷數達四千份，成爲俄國十八世紀首要的報紙。除「聖彼得堡新聞」和「莫斯科新聞」外，十九世紀初，還出現了「北方郵報」(“Северная почта”)，一八〇九年，「俄國殘廢軍人報」(“Русский инвалид”)，一八一三年，「商務報」(“Коммерческая газета”)，一八二五年，「農業報」(“Земледельческая газета”)。

一八三四年)等等，在私營出版物中，有傑列維格的「文學報」(“Литературная газета” 一八三〇年)，普希金曾爲它撰稿。普希金曾試圖創辦一種社會政治的和文學的報紙「日記」(“Дневник”)，但由於出版物審查嚴酷而未成功。尼古拉一世的政府是不允許進步報紙出版的。它支持與第三科\*有密切聯系的布爾加林的「北方蜜蜂報」(“Северная пчела” 一八二五年)。十九世紀四十年代，全國各省的大城市創辦了「省新聞報」(“Губернские ведомости”)。

在俄國解放運動的貴族時期(一八二五——一八六一年)，赫爾岑的「鐘聲」(“Колокол”)是不受審查的革命報紙，由倫敦的俄國「自由」印刷所印行(一八五七——一八六七年)，具有極大的影響。總共出版了二百四十五號。

十九世紀六十年代，由於資產階級關係的發展和社會運動的高漲，報刊也發展起來了。這一時期，俄國出版了一百多種報紙，其中最重要的是：「莫斯科新聞」(一八六三年轉租給卡特科夫)，「俄羅斯新聞」(“Русские ведомости” 一八六三年，與自由主義

教授們有聯系)，蘇沃林的「新時代報」(“Новое время” 一八六八年)，「北方郵報」(一八六二年)等。克拉耶夫斯基的「呼聲報」(“Голос” 一八六三年)，是自由主義的報紙。「星期報」(“Неделя” 一八六八年)，後來由蓋傑布羅夫主編，是民粹派右翼報紙。斯拉夫主義者出版了「日報」(“День” 一八六二年)，由阿克薩科夫創辦。工業家的報紙也大大地發展起來了，如「工業報」(“Промышленная газета” 一八六五年)，「股東報」(“Акционер” 一八六〇年)，「交易所新聞」(“Биржевые ведомости” 一八六一年)，以及他們創辦的俄國第一個「晚報」(“Вечерняя газета” 一八六六年)等等。

在平民解放運動時期(一八六一——一八九五年)，即一般民主主義或資產階級民主主義解放運動時期，「同時代人」(“Современник”)、「俄國言論」(“Русское слово”)以及較遲的「祖國紀事」(“Отечественные записки”)等雜誌，是革命民主主義者們和民粹派散播先進社會思想的講壇。車爾尼雪夫斯基、杜布羅留波夫、謝德林、涅克拉索夫、俾薩略夫等人，曾藉這些雜誌展開活動。「同時代人」派當中的革命民主主義者曾試圖出版合法的報紙「世紀」(“Век” 一八六一年)、「雜誌」(“Очерки” 一八六三年)、「人民紀年」(“Народная летопись” 一八六五年)，都沒有成功。這些報紙剛剛出了創刊號，

就很快被沙皇政府查禁了。

俄國資本主義的發展，使資產階級報紙不僅在首都——彼得堡和莫斯科，而且也在各省、大工商業城市和大學城市發展起來了。例如，除官辦的「省新聞報」(「Губернские ведомости」)外，還出現了「阿穆爾報」(「Амур」，在伊爾庫茨克)、「伏爾加報」(「Волга」)與「東方報」(「Восток」)(在阿斯特拉罕)、「頓河報」(「Дон」，在沃龍涅什)、「基輔人報」(「Киевлянин」)與「基輔電訊報」(「Киевский телеграф」)(在基輔)、「高加索報」(「Кавказ」，在梯弗里斯)、「商業小報」(「Коммерческий листок」，在薩拉托夫)。「敖德薩」、「雷賓斯克」、「葉加特林諾斯拉夫」和俄國其他城市，也都出現了報紙。報紙在各省的出現，表明社會生活的進一步發展，表明擺脫了農奴制度束縛的工商業也發達起來。當時，並產生了這樣的報紙如「彼得堡小報」(「Петербургский листок」，一八六四年)、「莫斯科小報」(「Московский листок」，一八七三年)等。

一八六〇年，俄國出版了七種日報(彼得堡五種，莫斯科兩種)和九十八種週報，其中私人辦的和團體辦的佔三十六種。一八九一年，出版了七十種日報和二百二十六種週報。一八八一年，雜誌和社會政治性報紙的比例是三十五比八十三，一八九〇年，則為

雜誌二十九，報紙七十九；一九〇〇年，爲雜誌三十六，報紙一百二十五。沙皇政府已將出版自由窒殺，對不利於政府的報紙加以嚴格的限制。在改革期間，頒佈了新的出版物審查章程（一八六五年）。僅篇幅在十印刷頁以上的出版物，才免予預先審查。創辦定期出版物時，出版者應繳納數千盧布的保證金。此外，法院對文字案件視同政治案件審理，按國事犯罪懲處。一八六五年的審查章程，專門用來壓制進步的和革命的報刊。省級報紙的處境尤爲艱苦。新聞記者的活動，受到警察的嚴格監視。從一八七三年起，審查機關的懲處與限制更加厲害了，內務部長有權根據政府當局的意圖對報刊的出版者與編輯人給以懲處。報刊被置於完全聽任沙皇官吏隨意擺佈的境地。在十五年期間（從一八五五年起），報刊受到了一百七十七次警告，五十二種出版物奉命停刊三個月到六個月，數十種報紙雜誌被查禁。在亞歷山大三世和尼古拉二世統治期間，審查機關的迫害更進一步加強了。一八八二年，根據「臨時法規」，監督報刊的責任交由四個部長負擔，而以極端反動分子神聖宗教事務院檢查長波別多諾斯則夫爲主持者。四部長會議對不利

於沙皇政府的報刊，可直接施行行政制裁和司法制裁。在一九〇五——一九〇七年革命期間，尤其在革命以後，革命民主主義報刊與工人報刊都處於「非常警衛條例」的壓迫之下，到處發生罰款和逮捕編輯人的事件。

十九世紀八十年代，出現了最早的工人報紙：哈爾士林與奧勃諾爾斯基合辦的「工人曙光報」（「Рабочая зора」）——一八八〇年一月十五日出版（一號），熱里亞波夫的「工人報」（「Рабочая газета」），以及布拉高耶夫的社會民主團體出版的報紙「工人」（「Рабочий」）——一八八五年。「工人」出版了第二號，印刷所即被警察搗毀，報紙的出版者亦遭逮捕。

從十九世紀末和二十世紀初起，俄國資產階級報刊發展起來了，產生了規模巨大的報紙企業和出版企業。資本家們擁有印刷所、造紙廠和發行報刊的手段。彼得堡的蘇沃林與莫斯科的謝汀，是報紙出版業的大企業主。蘇沃林出版「新時代報」（「Новое время」）——一八六八年，謝汀出版「俄國言論」（「Русское слово」）——一八九五年。雜文家多羅塞維奇曾一度擔任「俄國言論」的編輯。資產階級文學家阿姆非季阿特洛夫，曾參加「俄羅斯報」（「Россия」）——一八九九年的工作。

九十年代省級報紙中最重要的有：「伏爾加消息報」（「Волжский вестник」，嘉桑）、

「敖德薩新聞」(“Одесские новости”)、[尼惹哥羅德小報] (“Нижгородский листок”)、[高加索報]、[薩馬拉報] (“Самарская газета”) 等等。在薩馬拉、尼惹哥羅德、敖德薩等地的報紙上曾發表過高爾基的作品。在尼惹哥羅德的報紙上也曾發表過柯羅連科的作品。一八九六——九七年，薩馬拉出版了「合法馬克思主義者」的報紙——「薩馬拉消息報」(“Самарский вестник”)。

地主階級和資產階級的報紙，有些從好像是自由主義的立場，另一些則公開地從保皇派的立場，來誠心誠意地爲專制制度和資本主義服務。資產階級採取了組織政黨的辦法來對付日益增長的工人階級革命運動。在資產階級政黨中，前民粹派分子如奇霍米羅夫之流，以及前「合法馬克思主義者」分子如斯特魯威之流，憎恨革命的無產階級與馬克思主義，而與祖巴托夫分子相勾結。列寧曾指出，「俄國新聞報」自由主義者們的右派立憲民主主義獨特地與民粹主義外殼相結合，但當革命雷聲一開始響起來的時候，他們就公開地投向反革命陣營，而教覺醒的羣衆學習奴隸道德和奴隸政治（參看列寧：

「自由主義者的坦白話」，載「列寧全集」，俄文第四版，第一九卷，第一一一——一二二頁）。早從九十年代起，特別是在一九〇五到一九〇七年俄國第一次革命後，資產階級